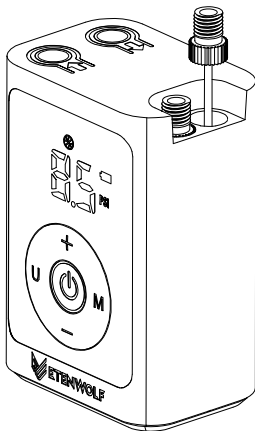




ETENWOLF

User Manual



SPORTS MATE P300 BALL PUMP

Read all instructions and safety warnings before use.
If you have questions or comments, contact us.

Support@etenwolf.com

CONTENTS

1.ENGLISH	01~07
2.ESPAÑOL	08~14
3.FRANÇAIS	15~21

THANK YOU FOR CHOOSING ETENWOLF

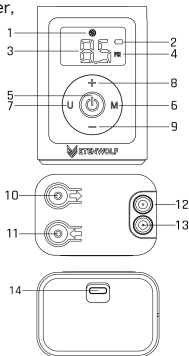
Thank you for choosing the ETENWOLF SPORTS MATE P300 ball pump. Built for precisely inflating professional balls, this tiny, mighty, innovative pump helps to boost athletic performance in many ways.

CONTENTS

1. PRODUCT OVERVIEW	01
2. QUICK START GUIDE	01
3. AIR PRESSURE REFERENCE TABLE	03
4. BUTTON OPERATING GUIDE	04
5. PACKAGE CONTENTS	04
6. BATTERY LEVEL INDICATOR & CHARGING	05
7. TROUBLE SHOOTING	05
8. SPECIFICATIONS	06
9. SAFETY INSTRUCTIONS	07
10. WARRANTY	07

1. PRODUCT OVERVIEW

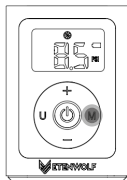
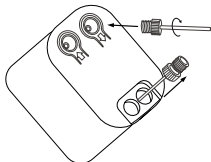
1. Preset modes – American football, soccer, basketball, manual use, deflation
2. Battery indicator
3. Pressure value
4. Pressure unit
5. Power Button
6. “M” mode button
7. “U” unit button – BAR/PSI/KPA
8. “+” button
9. “-” button
10. Inflation port
11. Deflation port
12. Needle slot
13. Needle
14. USB-C charging port



2. QUICK START GUIDE

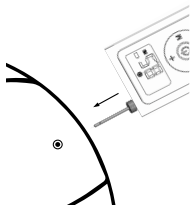
STEPS TO INFLATE YOUR SPORTS BALL

1. Take a needle from the slot, and connect it to the inflation port (clockwise rotation)
2. Choose the appropriate pressure mode and adjust to the target pressure.



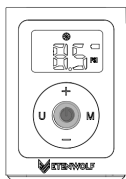
Note: The pump will automatically turn off when the needle and ball connects to the wrong port (deflation port) to inflate.

3. Insert the needle into the valve of the ball until the needle is all the way in the valve.



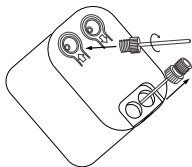
Note: When insert the valve, do not push it hard and keep the angle straight – make sure the needle goes all the way in.

4. Press the Power button to start inflation. The pump will stop automatically when it reaches the target.

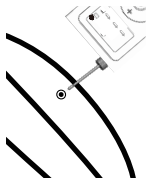


STEPS TO DEFLATE

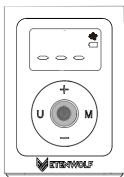
1. Connect a needle to the deflation port (clockwise rotation)
2. Choose deflation mode and insert the needle into the valve of the ball.



Note: The pump will automatically turn off when the needle and ball connects to the wrong port (inflation port) to deflate.



3. Press the power button to begin releasing the air.



Note:

The pump will stop every 20 seconds in deflation mode. To continue deflation, press the power button again.

4. Press the power button again to manually stop the deflation.

Note:

1. When in deflation mode, there is no target pressure setting and users need to stop the pump manually.
2. Deflating a ball completely can sometimes cause the leather or synthetic panels to separate and ruin the ball. Deflate it slowly and keep an eye on the ball.
3. Because the pump sensor's minimum pressure is 3 psi, the Display pressure will show 0 when pressure is below that level.

3. AIR PRESSURE REFERENCE TABLE

Type	Pressure range	Recommended pressure
American football	8-16 PSI	13 PSI
Soccer ball	8.5-16 PSI	10 PSI
Basketball	6-10 PSI	8 PSI
Manual	3-17 PSI	Manual
1 Bar = 100 KPA = 14.5 PSI		

Note:

1. To avoid injuries from bursting items due to over-inflation, make sure you are aware of the maximum inflation pressure before you start.
2. The recommended air pressure for American footballs, soccer balls, basketballs, volleyballs, and other balls is indicated near the ball's air valve.
3. Pump cannot inflate items with pressure below 3 PSI, because it is under the pump's minimum pressure limitation.

4. BUTTON OPERATING GUIDE

POWER BUTTON

ON

long-press for 2 seconds to turn on.

OFF

when the pump is turned on, long-press 4 seconds to turn off.

Pause

when the pump is inflating/deflating, press the button to pause the machine whenever you want

Note:

The pump will turn on when connecting with a charger.

The pump will automatically turn off in the cases below:

1. Five minutes of inactivity.
2. When the charging cable is disconnected by accident during charging.
3. Five minutes of inactivity of after being fully charged.
4. When inflating balls over five minutes, but the target pressure value is still below 2.5psi. (need to check whether there is a misoperation or air leak)

“M” MODE BUTTON

Press the “M” button to switch between the five inflation modes below

“U” UNIT BUTTON

Press the “U” button to switch between the three units below
BAR/PSI/KPA

“+ , -” PRESSURE ADJUSTMENT BUTTON

Press + or - to increase or decrease the target pressure value. Press and hold the + or - button to quickly adjust the pressure value.

5. PACKAGE CONTENTS



SPORTS MATE P300 X 1



USB CHARGING CABLE X 1



BALL PUMP NEEDLE X 2



USER MANUAL X 1

6. BATTERY LEVEL INDICATOR AND CHARGING

BATTERY LEVEL INDICATOR AND CHARGING

The battery level is shown by color.

White = between 30% - 100%

Orange = between 10% - 30%

Orange flashing = under 10%



CHARGING

Fully charge the pump before using it for the first time. To take responsibility for protecting our planet and leading on eco-friendly life, the USB charger is not included. Please connect it to a certified USB charger (5V/2A) with the charging cable.

While charging:

Orange flashing = under 30%

White flashing = between 30% - 100%

White Solid = fully charged



Note:

1. The pump will automatically turn off if it is inactive for five minutes after being fully charged.
2. The pump cannot be used while charging.

7. TROUBLE SHOOTING

Problem	Solution
Slow inflating speed	1. Check whether the battery level is sufficient. 2. Check whether the ball needle is screwed tightly. 3. Check whether the item inflated is leaking.
Ball pump turns on, but does not inflate	1. Check whether the battery level is sufficient. 2. Check whether the pressure of the item being inflated exceeds the preset pressure.

Problem	Solution
The pump inflates normally but the displayed pressure is zero	If the air pressure under 3 PSI, the displayed pressure will show zero due to the pump's minimum pressure range.
Unable to increase or decrease the preset pressure	Make sure the correct mode is chosen, and the preset pressure does not exceed the range.
The battery level indicator is different when inflating compared to the standby state	The lithium battery's voltage level significantly drops when discharging power, causing the battery level indicator to have a different display when inflating compared to standby state. It is a normal situation.
The battery level indicator does not show on the screen after charging	Use a certified adapter and the included charging cable, and try charging again.

8. SPECIFICATIONS

Name	Ball pump
Model	Sports Mate P300
Executive Standard	ANSI B40.7
Dimensions	2.93"*2.46"*1.71"/74.5mm*62.4mm*43.4mm
Inflation Pressure Range	3~17psi/0.2~1.17bar
Operating Temperature	Charging: 32°F~113°F/0°C~45°C, Discharging: -4°F~113°F/-20°C~45°C
Storage Temperature	-4°F~113°F/-20°C~45°C
Battery Capacity	2000mAh(7.2Wh)
Working Noise	Lower than 70dB within 1 meter
Input	5V/2A
Input Port	USB Type-C
Charging Time	1 hour
Sensor Accuracy	±0.3psi

9. SAFETY INSTRUCTIONS

- This product is not a toy and should not be used by children. Users should be above 16 years old.
- Keep a safe distance between children and the inflator while inflating. There is a built-in lithium battery inside the product. Don't place the product into fire or dump the battery.
- Overheating, damage, or water may increase the risk of fire or explosion. It's best to keep the product away from heat sources and not leave it for prolonged periods in a hot car. If the inflator becomes very hot, there is a chance it could explode.
- Please store the product within temperatures ranging from -4°F/-11°C to 113°F/45°C. Extremely hot or cold environments may damage the battery and shorten the lifetime of the inflator. Long-time storage of the product may decrease the effectiveness of the battery. Charge the inflator at least once every three months to maintain its performance.
- The product has a built-in DC motor which may generate sparks during operation. Do not use it in an environment with dust or gas that is liable to explode.
- If there is an unusual noise or the temperature becomes very high during inflating, please turn off the inflator immediately.
- Before setting the inflation pressure value, make sure the pressure unit is correctly selected. Mixing up psi and bar could lead to dangerous overinflation.
- Unit conversion: 1 bar = 14.5 psi, 1 bar = 100 kPa.
- Do not leave the pump unattended while it is in operation.
- Please use the product in a dry and clean environment. The intrusion of sand and dust may cause damage to the product. Don't wash the product with water.
- Please use a certified 5V/2A adapter and the included charging cable to charge this product. Malfunction caused by actions not in accordance with the above requirements is not covered by the warranty.
- To reduce the risk of electric shock, do not expose to rain. Store indoors.

10. WARRANTY

2-YEARS COVERAGE

Within 2 years of purchase, we will provide timely and effective online after-sale service. We will repair or replace any defective product (due to manufacturing fault) within this warranty period.

CONTENIDO

1.ENGLISH	01~07
2.ESPAÑOL	08~14
3.FRANÇAIS	15~21

GRACIAS POR ELEGIR ETENWOLF

Gracias por elegir la bomba de balones ETENWOLF SPORTS MATE P300. Diseñada para inflar balones profesionales con precisión, esta bomba pequeña, potente e innovadora ayuda a aumentar el rendimiento deportivo de muchas maneras.

CONTENIDO

1. DESCRIPCIÓN GENERAL DEL PRODUCTO	08
2. GUÍA DE INICIO RÁPIDO	08
3. TABLA DE REFERENCIA DE PRESIÓN DE AIRE	10
4. GUÍA DE FUNCIONAMIENTO DEL BOTÓN	11
5. CONTENIDO DEL PAQUETE	11
6. INDICADOR DE NIVEL DE BATERÍA Y CARGA	12
7. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	12
8. CARACTERÍSTICAS	13
9. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD	14
10. GARANTÍA	14

1. PRODUCT OVERVIEW

1. Modos preestablecidos: fútbol americano, fútbol, baloncesto, uso manual, deflación

2. Indicador de la batería

3. Valor de presión

4. Unidad de presión

5. Botón de encendido

6. Botón de modo "M"

7. Botón de unidad "U" – BAR / PSI / KPA

8. Botón "+"

9. Botón "-"

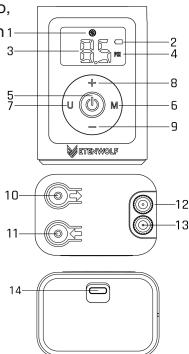
10. Puerto de inflado

11. Puerto de deflación

12. Ranura de aguja

13. Aguja

14. Puerto de carga USB-C

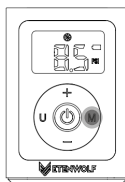
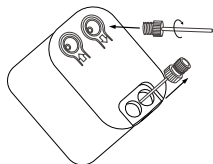


2. QUICK START GUIDE

PASOS PARA INFLAR EL BALÓN

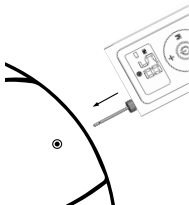
1. Tome una aguja de la ranura y conéctela al puerto de inflado (rotación en el sentido de las agujas del reloj).

2. Elija el modo de presión adecuado y ajústelo a la presión objetivo.



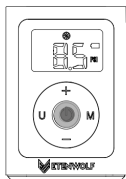
Nota: La bomba se apagará automáticamente cuando la aguja y la bola se conecten al puerto incorrecto (puerto de desinflado) para inflar.

3. Inserte la aguja en la válvula del balón hasta que la aguja esté completamente en la válvula.



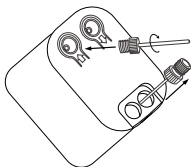
Nota: Al insertar la válvula, no la empuje con fuerza y mantenga el ángulo recto; asegúrese de que la aguja entre por completo.

4. Presione el botón de encendido para iniciar el inflado. La bomba se detendrá automáticamente cuando alcance el objetivo.

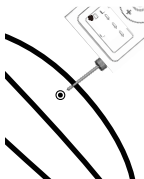


PASOS PARA DESINFLAR

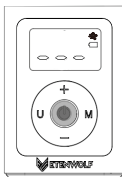
1. Conecte una aguja al puerto de desinflado (rotación en el sentido de las agujas del reloj).
2. Elija el modo de desinflado e inserte la aguja en la válvula del balón.



Nota: La bomba se apagará automáticamente cuando la aguja y la bola se conecten al puerto incorrecto (puerto de inflado) para desinflarse.



- Presione el botón de encendido para comenzar a liberar el aire.



Nota:

La bomba se detendrá cada 20 segundos en el modo de desinflado. Para continuar con el desinflado, presione el botón de encendido nuevamente.

- Presione el botón de encendido nuevamente para detener manualmente el desinflado.

Nota:

- Cuando está en modo de desinflado, no hay un ajuste de presión objetivo y los usuarios deben detener la bomba manualmente.
- Desinflar un balón por completo a veces puede hacer que los paneles de cuero o sintéticos se separen y arruinen el balón. Desinfla lentamente y vigile el balón.
- Debido a que la presión mínima del sensor de la bomba es de 3 psi, la presión de la pantalla mostrará 0 cuando la presión esté por debajo de ese nivel.

3. AIR PRESSURE REFERENCE TABLE

Tipo	Rango de presión	Presión recomendada
Fútbol americano	8-16 PSI	13 PSI
Balón de fútbol	8.5-16 PSI	10 PSI
Baloncesto	6-10 PSI	8 PSI
Manual	3-17 PSI	Manual
1 Bar = 100 KPA = 14.5 PSI		

Nota:

- Para evitar lesiones como resultado un inflado excesivo, asegúrese de conocer la presión máxima de inflado antes de comenzar.
- La presión de aire recomendada para balones de fútbol americano, balones de fútbol, balones de baloncesto, balones de voleibol y otros balones se indica cerca de la válvula de aire del balón.
- La bomba no puede inflar artículos con una presión inferior a 3 PSI porque está por debajo de la limitación de presión mínima de la bomba.

4. GUÍA DE FUNCIONAMIENTO DEL BOTÓN

BOTÓN DE ENCENDIDO ENCENDIDO

mantenga presionado durante 2 segundos para encender.

APAGADO

cuando la bomba está encendida, mantenga presionada 4 segundos para apagar.

Pausa

cuando el balón se infla/desinfla, presione el botón para pausar la máquina cuando lo desee

Nota:

La bomba se encenderá cuando se conecte con un cargador.

La bomba se apagará automáticamente en los siguientes casos:

1. Cinco minutos de inactividad.
2. Cuando el cable de carga se desconecta por accidente durante la carga.
3. Cinco minutos de inactividad después de estar completamente cargado.
4. Al inflar balones durante cinco minutos, y el valor de presión objetivo sigue siendo inferior a 2.5 psi. (Es necesario verificar si hay un mal funcionamiento o una fuga de aire)

BOTÓN DE MODO "M"

Presione el botón "M" para cambiar entre los cinco modos de inflado a continuación

BOTÓN DE UNIDAD "U"

Presione el botón "U" para cambiar entre las tres unidades a continuación BAR / PSI / KPA

BOTÓN DE AJUSTE DE PRESIÓN "+" " -"

Presione + o - para aumentar o disminuir el valor de presión objetivo. Mantenga presionado el botón + o - para ajustar rápidamente el valor de presión.

5. CONTENIDO DEL PAQUETE



SPORTS MATE P300 X 1



USB CHARGING CABLE X 1



BALL PUMP NEEDLE X 2



USER MANUAL X 1

6. INDICADOR DE NIVEL DE BATERÍA Y CARGA

INDICADOR DE NIVEL DE BATERÍA

El nivel de la batería se muestra por color.

Blanco = entre 30% - 100%

Naranja = entre 10% - 30%

Parpadeo naranja = menos de 10%



CARGA

Cargue completamente la bomba antes de usarla por primera vez.

Para proteger nuestro planeta y apoyar una vida ecológica, el cargador USB no está incluido. Conéctelo a un cargador USB certificado (5V/2A) con el cable de carga.

Mientras se carga:

Parpadeo naranja = menos de 30%

Parpadeo blanco = entre 30% - 100%

Sólido blanco = completamente cargado



Nota:

1. La bomba se apagará automáticamente si está inactiva durante cinco minutos después de estar completamente cargada.
2. La bomba no se puede utilizar durante la carga.

7. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Solución
Velocidad de inflado lenta	1. Compruebe si el nivel de la batería es suficiente. 2. Compruebe si la aguja esférica está bien atornillada. 3. Compruebe si el artículo inflado tiene fugas.
La bomba de balones se enciende pero no infla	1. Compruebe si el nivel de la batería es suficiente. 2. Compruebe si la presión del artículo que se infla excede la presión preestablecida.

Problema	Solución
La bomba infla normalmente, pero la presión mostrada es cero	Si la presión de aire es inferior a 3 PSI, la presión mostrada mostrará cero debido al rango de presión mínimo de la bomba.
No se puede aumentar o disminuir la presión preestablecida	Asegúrese de elegir el modo correcto y de que la presión preestablecida no exceda el rango.
El indicador de nivel de batería es diferente cuando se infla en comparación con el estado de espera	El nivel de voltaje de la batería de litio disminuye significativamente al descargar energía, lo que hace que el indicador de nivel de la batería tenga una pantalla diferente cuando se infla en comparación con el estado de espera. Es una situación normal.
El indicador de nivel de batería no se muestra en la pantalla después de la carga	Utilice un adaptador certificado y el cable de carga incluido, e intente cargar de nuevo.

8. ESPECIFICACIONES

Nombre	Bomba de balones
Modelo	Sports Mate P300
Estándar ejecutivo	ANSI B40.7
Dimensiones	2.93"*2.46"*1.71"/74.5mm*62.4mm*43.4mm
Rango de presión de inflado	3~17psi/0.2~1.17bar
Temperatura de funcionamiento	Carga: 32°F~113°F/0°C~45°C, Descarga: -4°F~113°F/-20°C~45°C
Temperatura de almacenamiento	-4°F~113°F/-20°C~45°C
Capacidad de la batería	2000mAh(7.2Wh)
Ruido de trabajo	Más bajo que 70dB dentro de 1 metro
Entrada	5V/2A
Puerto de entrada	USB Tipo C
Tiempo de carga	1 hora
Precisión del sensor	±0.3psi

9. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Este producto no es un juguete y no debe ser utilizado por niños. Los usuarios deben ser mayores de 16 años.
- Mantenga una distancia segura entre los niños y el inflador mientras lo utiliza. Hay una batería de litio incorporada dentro del producto. No coloque el producto en el fuego ni tire la batería.
- El sobrecalentamiento, los daños o el agua pueden aumentar el riesgo de incendio o explosión. Es mejor mantener el producto alejado de fuentes de calor y no dejarlo durante períodos prolongados en un automóvil caliente. Si el inflador se calienta mucho, existe la posibilidad de que explote.
- Almacene el producto a temperaturas que oscilen entre -4°F ~ 113°F / -20°C ~ 45°C -. Los ambientes extremadamente calientes o fríos pueden dañar la batería y acortar la vida útil del inflador. El almacenamiento prolongado del producto puede disminuir la eficacia de la batería. Cargue el inflador al menos una vez cada tres meses para mantener su rendimiento.
- El producto tiene un motor de CC incorporado que puede generar chispas durante el funcionamiento. No lo use en un ambiente con polvo o gas que pueda explotar.
- Si hay un ruido inusual o la temperatura se vuelve muy alta durante el inflado, apague el inflador inmediatamente.
- Antes de ajustar el valor de la presión de inflado, asegúrese de que la unidad de presión esté seleccionada correctamente. Mezclar psi y bar podría conducir a una sobreinflación peligrosa.
- Conversión de unidad: 1bar = 14.5 psi, 1bar = 100KPa.
- No deje la bomba desatendida mientras esté en funcionamiento.
- Utilice el producto en un ambiente seco y limpio. La entrada de arena y polvo puede dañar el producto. No lave el producto con agua.
- Utilice un adaptador certificado de 5V / 2A y el cable de carga incluido para cargar este producto. El mal funcionamiento causado por acciones que no cumplan con los requisitos anteriores no está cubierto por la garantía.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no lo exponga a la lluvia. Almacene en interiores.

10. GARANTÍA

COBERTURA DE 2 AÑOS

Dentro de los 2 años posteriores a la compra, brindaremos un servicio posventa en línea oportuno y efectivo. Repararemos o reemplazaremos cualquier producto defectuoso (debido a fallas de fabricación) dentro de este período de garantía.

CONTENU

1.ENGLISH	01~07
2.ESPAÑOL	08~14
3.FRANÇAIS	15~21

MERCI D'AVOIR CHOISI LA POMPE À BALLON

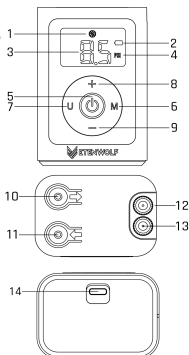
Merci d'avoir choisi la pompe à ballon ETENWOLF SPORTS MATE P300. Conçue pour gonfler les ballons professionnels avec précision, cette pompe minuscule, puissante et innovante permet d'améliorer les performances sportives de plusieurs façons.

CONTENU

1. APERÇU DU PRODUIT	15
2. GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE	15
3. TABLEAU DE RÉFÉRENCE DE PRESSION D'AIR	17
4. GUIDE D'UTILISATION DES BOUTONS	18
5. CONTENU DE L'EMBALLAGE	18
6. INDICATEUR DU NIVEAU DE LA BATTERIE & CHARGE	19
7. DÉPANNAGE	19
8. SPECIFICATIONS	20
9. CARACTÉRISTIQUES	21
10. CONSIGNES DE SÉCURITÉ	21

1. APERÇU DU PRODUIT

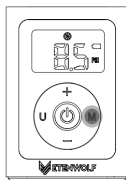
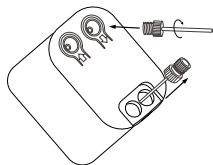
1. Modes prédéfinis – football américain, football, basket-ball, utilisation manuelle, dégonflage
2. Indicateur de batterie
3. Valeur de la pression
4. Unité de pression
5. Bouton d'alimentation
6. Bouton de mode « M »
7. Bouton d'unité « U » - BAR/PSI/KPA
8. bouton « + »
9. Bouton « - »
10. Orifice de gonflage
11. Orifice de dégonflage
12. Fente à aiguille
13. Aiguille
14. Port de charge USB-C



2. MANUEL DE DÉMARRAGE RAPIDE

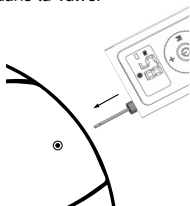
ÉTAPES POUR GONFLER VOTRE BALLON DE SPORT

1. Retirez une aiguille de la fente et connectez-la à l'orifice de gonflage (rotation dans le sens des aiguilles d'une montre).
2. Choisissez le mode de pression approprié et ajustez-le à la pression cible.



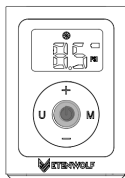
Note: la pompe s'éteint automatiquement lorsque l'aiguille et la balle se connectent au mauvais port (port de dégonflage) pour gonfler.

3. Insérez l'aiguille dans la valve du ballon jusqu'à ce que l'aiguille soit complètement enfoncée dans la valve.



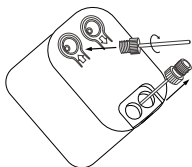
Note: Lorsque vous insérez la valve, ne la poussez pas trop fort et gardez l'angle droit – assurez-vous que l'aiguille entre complètement.

4. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer à gonfler. La pompe s'arrête automatiquement lorsqu'elle atteint la valeur cible.

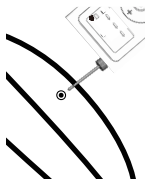


ÉTAPES POUR DÉGONFLER

1. Placer une aiguille dans l'orifice de dégonflage (rotation dans le sens des aiguilles d'une montre).
2. Choisissez le mode de dégonflage et insérez l'aiguille dans la valve du ballon.



Note: La pompe s'éteint automatiquement lorsque l'aiguille et la balle se connectent au mauvais port (port de gonflage) pour se dégonfler.



3. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer à libérer l'air.



Note:

La pompe s'arrêtera toutes les 20 secondes en mode dégonflage. Pour continuer le dégonflage, appuyez à nouveau sur le bouton d'alimentation.

4. Appuyez à nouveau sur le bouton d'alimentation pour arrêter manuellement le dégonflage.

Note:

1. En mode de dégonflage, il n'y a pas de réglage de la pression cible, et les utilisateurs doivent arrêter la pompe manuellement.
2. Le dégonflage complet d'un ballon peut parfois provoquer la séparation des parties en cuir ou en matière synthétique et entraîner la détérioration du ballon. Dégonflez-le lentement et gardez un œil sur le ballon.
3. La pression minimale du capteur de la pompe étant de 3 psi, l'affichage de la pression indique 0 lorsque la pression est inférieure à ce niveau.

3. RÉFÉRENCE DE LA PRESSION DE L'AIR

Type	Plage de pression	Pression recommandée
Football américain	8-16 PSI	13 PSI
Ballon de football	8.5-16 PSI	10 PSI
Basket-ball	6-10 PSI	8 PSI
Manuel	3-17 PSI	Manuel
1 Bar = 100 KPA = 14.5 PSI		

Note:

1. Afin d'éviter les blessures provoquées par le gonflement excessif des équipements, assurez-vous de connaître la pression de gonflage maximale avant de commencer.
2. La pression d'air recommandée pour les ballons de football, de football américain, de basket-ball, de volley-ball et autres ballons est indiquée près de la valve d'air du ballon.
3. La pompe ne peut pas gonfler des articles dont la pression est inférieure à 3 PSI, car elle est inférieure à la limite de pression minimale de la pompe.

4. GUIDE D'UTILISATION DES BOUTONS

BOUTON D'ALIMENTATION

ON

Pression longue pendant 2 secondes pour allumer.

OFF

Lorsque la pompe est en marche, appuyez longuement pendant 4 secondes pour l'arrêter.

Pause

Lorsque la pompe est en cours de gonflage/dégonflage appuyez sur le bouton pour mettre la machine en pause quand vous le souhaitez.

Note:

La pompe s'allume lors de la connexion avec un chargeur.

La pompe s'arrête automatiquement dans les cas ci-dessous :

1. Cinq minutes d'inactivité.
2. Lorsque le câble de charge est débranché par accident pendant la charge.
3. Cinq minutes d'inactivité après une charge complète.
4. Lorsque vous gonflez des ballons pendant plus de cinq minutes, et que la valeur de pression cible est toujours inférieure à 2,5 psi. (il est nécessaire de vérifier si un mauvais fonctionnement ou une fuite d'air se produit)

BOUTON DE MODE « M »

Appuyez sur le bouton « M » pour basculer entre les cinq modes de gonflage ci-dessous

BOUTON D'UNITÉ « U »

Appuyez sur le bouton « U » pour basculer entre les trois unités ci-dessous BAR/PSI/KPA

BOUTON D'AJUSTEMENT DE LA PRESSION « + » « - »

Appuyez sur + ou - pour augmenter ou diminuer la valeur de la pression cible. Appuyez sur le bouton + ou - et maintenez-le enfoncé pour régler rapidement la valeur de la pression.

5. CONTENU DE L'EMBALLAGE



SPORTS MATE P300 X 1 USB CHARGING CABLE X 1



BALL PUMP NEEDLE X 2 USER MANUAL X 1

6. INDICATEUR DE NIVEAU DE LA BATTERIE ET CHARGE

INDICATEUR DE NIVEAU DE LA BATTERIE

The battery level is shown by color.

White = between 30% - 100%

Orange = between 10% - 30%

Orange flashing = under 10%



CHARGEMENT

Chargez complètement la pompe avant de l'utiliser pour la première fois. Afin de prendre la responsabilité de protéger notre planète et de mener une vie écologique, le chargeur USB n'est pas inclus. Veuillez le connecter à un chargeur USB certifié (5V/2A) avec le câble de charge.

Pendant la charge :

Orange clignotant = moins de 30%

Clignotement blanc = entre 30% - 100%

Blanc solide = charge complète



Note:

1. La pompe s'éteint automatiquement si elle reste inactive pendant cinq minutes après avoir été entièrement chargée.
2. La pompe ne peut pas être utilisée pendant la charge.

7. DÉPANNAGE

Problème	Solution
Vitesse de gonflage lente	1. Vérifiez si le niveau de la batterie est suffisant. 2. Vérifiez si le pointeau à bille est bien vissé. 3. Vérifiez si l'élément gonflé présente des fuites.
La pompe à bille s'allume, mais ne se gonfle pas	1. Vérifiez si le niveau de la batterie est suffisant. 2. Vérifiez si la pression de l'objet à gonfler dépasse la pression préréglée.

Problème	Solution
La pompe se gonfle normalement, mais la pression affichée est nulle	Si la pression d'air est inférieure à 3 PSI, la pression affichée sera nulle en raison de la plage de pression minimale de la pompe.
Impossible d'augmenter ou de diminuer la pression préréglée	Assurez-vous que le mode correct est choisi, et que la pression préréglée ne dépasse pas la plage.
L'indicateur du niveau de la batterie est différent selon qu'il s'agit d'un gonflement ou d'un état de veille	Le niveau de tension de la batterie au lithium diminue considérablement lors de la décharge, ce qui fait que l'indicateur de niveau de la batterie présente un affichage différent lors du gonflage par rapport à l'état de veille. C'est une situation normale.
L'indicateur de niveau de la batterie ne s'affiche pas à l'écran après la charge	Utilisez un adaptateur certifié et le câble de charge inclus, et essayez à nouveau de charger.

8. SPÉCIFICATIONS

Nom	Pompe à bille
Modèle	Sports Mate P300
Norme professionnelle	ANSI B40.7
Dimensions	74,5 mm x 62,4 mm x 43,4 mm
Plage de pression de gonflage	3~17psi/0.2~1.17bar
Température de fonctionnement	Charge: 32°F~113°F/0°C~45°C décharge: -4°F~113°F/-20°C~45°C
Température de rangement	-4°F~113°F/-20°C~45°C
Capacité de la batterie	2000 mA h (7,2 Wh)
Bruit de fonctionnement	Moins de 70 dB à moins d'un mètre
Entrée	5V/2A
Port d'entrée	USB Type-C
Temps de charge	1 heure
Précision du capteur	±0.3psi

9. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ce produit n'est pas un jouet et ne doit pas être utilisé par des enfants. Les utilisateurs doivent être âgés de plus de 16 ans.
- Maintenez une distance de sécurité entre les enfants et le gonfleur pendant le gonflage. Le produit est muni d'une batterie au lithium intégrée. Ne pas mettre le produit dans un feu et ne pas jeter la batterie.
- Une surchauffe, des dommages ou de l'eau peuvent augmenter le risque d'incendie ou d'explosion. Il est préférable de garder le produit loin des sources de chaleur et de ne pas le laisser pendant des périodes prolongées dans une voiture chaude. Si le gonfleur devient très chaud, il y a un risque d'explosion.
- Veuillez stocker le produit à des températures comprises entre -4 °F~113 °F / -20°C~45°C. Les environnements extrêmement chauds ou froids peuvent endommager la batterie et réduire la durée de vie du gonfleur. Un stockage prolongé du produit peut diminuer l'efficacité de la batterie. Chargez le gonfleur au moins une fois tous les trois mois pour maintenir ses performances. .
- Le produit est équipé d'un moteur à courant continu (DC) interne qui peut générer des étincelles pendant son fonctionnement. Ne pas utiliser dans un environnement où se trouvent des poussières ou des gaz susceptibles d'exploser.
- Si vous entendez un bruit inhabituel ou si la température devient très élevée pendant le gonflage, veuillez éteindre le gonfleur immédiatement.
- Avant de régler la valeur de la pression de gonflage, assurez-vous que l'unité de pression est correctement sélectionnée. La confusion entre psi et bar peut entraîner un surgonflage dangereux.
- Conversion des unités : 1 bar = 14.5psi, 1 bar = 100 kPa.
- Ne pas laisser la pompe sans surveillance lorsqu'elle est en fonctionnement.
- Veuillez utiliser le produit dans un environnement sec et propre. L'intrusion de sable et de poussière peut endommager le produit. Ne pas laver le produit à l'eau.
- Veuillez utiliser un adaptateur certifié 5V/2A et le câble de charge inclus pour charger ce produit. Les dysfonctionnements causés par des actions non conformes aux conditions d'utilisation ci-dessus ne sont pas couverts par la garantie.
- Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas exposer l'appareil à la pluie. Stocker à l'intérieur.

10. GARANTIE

COUVERTURE DE 2 ANS

Dans les 2 ans suivant l'achat, nous fournirons un service après-vente en ligne rapide et efficace. Nous réparerons ou remplacerons tout produit défectueux (en raison d'un défaut de fabrication) pendant cette période de garantie.

www.etenwolf.com
support@etenwolf.com
www.facebook.com/etenwolf

Made in P.R.C

